

NOMINATIONS

M. le Gouverneur général a nommé :

En qualité de " Erster Staatsanwalt " (Premier procureur) près le " Kaiserliches Bezirksgericht " (Tribunal impérial d'arrondissement) de Liège, M. Werner, " Kaiserlicher Staatsanwalt " ;

En qualité de " Staatsanwalt " près le " Kaiserliches Bezirksgericht " de Charleroi, M. Hermann Müller, " Königlich Preussischer Amtsrichter " .

Namur, le 31 août 1918.

DER VERWALTUNGSCHEF FÜR WALLONIEN,
HANIEL

NOUVELLES PUBLIÉES PAR LE GOUVERNEMENT GÉNÉRAL ALLEMAND

Berlin, 31 août (Officiel de ce midi).

THÉÂTRE DE LA GUERRE A L'OUEST

Armées du feld-maréchal prince héritier Rupprecht de Bavière et du général-colonel von Boehn. — Combats d'avant-postes des deux côtés de la Lys. Nous avons repoussé des détachements de reconnaissance ennemis qui avaient traversé la Lawe. Sur le champ de bataille au sud-est d'Arras, les Anglais ont une fois de plus cherché hier à percer notre front. Mettant en ligne un grand nombre de chars d'assaut, des divisions anglaises et canadiennes ont attaqué à l'aube entre la route d'Arras à Cambrai et le sud-est de Bapaume, sur un front de 20 kilomètres. Au sud de la route, des troupes wurtembergeoises ont tenu l'ennemi à distance de leurs lignes. Collaborant avec des bataillons de la Prusse rhénane, elles ont rejeté l'ennemi qui avait avancé au nord de Hendecourt. Au sud de Hendecourt, des régiments de tirailleurs montés ont fait échouer l'assaut ennemi entre Vaulx-Vraucourt et Frémicourt. Ils ont repris Hendecourt que nous avons perdu passagèrement et, après avoir repoussé l'ennemi, ils l'ont attaqué à leur tour et l'ont rejeté des deux côtés de Bullecourt et au delà des abords occidentaux du village. Au sud d'Ecoust, attaquant furieusement, des régiments de la Prusse occidentale ont repoussé plusieurs attaques ennemies. Faisant intervenir de sa propre initiative des compagnies du régiment d'infanterie n° 175, le premier-lieutenant Mann a permis à nos troupes de reprendre le village d'Ecoust que nous avons perdu passagèrement. Des deux côtés de Bapaume, des régiments prussiens, saxons et bavaois ont brisé l'assaut ennemi. L'après-midi, l'ennemi a envoyé des troupes fraîches au feu des deux côtés de la route

d'Arras à Cambrai. Une nouvelle mise en ligne de masses de tanks et d'infanterie devait lui apporter la décision. Vers la fin de l'après-midi, la bataille était décidée en notre faveur. Les lignes épaisses de l'ennemi, qui débouchait du fond de la Sensée par Eterpigny et Haucourt, ainsi qu'au sud de la route de Vis-Chérisy, se sont écroulées sous notre feu et au cours de corps à corps acharnés. Les tanks de nos adversaires ont été mis en pièces et leur infanterie a subi des pertes extraordinairement lourdes. Au nord de la Somme, nous avons repoussé des attaques exécutées par les Anglais entre Morval et Clery. Partout où l'ennemi a atteint nos lignes, notre contre-attaque l'a rejeté dans ses positions de départ. Au nord de l'Oise, d'importantes forces françaises ont attaqué le secteur du canal entre Libermont et le nord-est de Noyon. La plupart de leurs attaques ont déjà été enrayées par notre feu sur la rive occidentale du canal. Après d'acharnés combats, l'ennemi a de nouveau été rejeté hors de Chevilly sur la rive orientale. Plusieurs attaques ennemies débouchant de Noyon ont échoué sous notre feu et au cours de contre-attaques. Violent duel d'artillerie et combat d'infanterie sur l'Ailette. Au nord de Soissons, nous avons replié nos positions dans le secteur de notre front qui formait un saillant jusqu'à la tête de Pasly et les avons ramenées sur la ligne plus courte Juvigny-Bucy-le-Long. Au cours de ses attaques d'hier, l'ennemi a pris pied dans Juvigny. Ces deux derniers jours, nous avons descendu 52 avions ennemis. Le premier-lieutenant Loerzer a remporté sa 32^{me} et sa 33^{me} victoire aérienne, le lieutenant Koenneke sa 32^{me} et le lieutenant Laumann sa 28^{me}.

Berlin, 31 août (Officiel du soir).

THÉÂTRE DE LA GUERRE A L'OUEST

Les Anglais ne se sont rendu compte qu'aujourd'hui que nous avons raccourci depuis quelques jours le saillant que formait notre front vers Hazebrouck, entre Ypres et La Bassée ; ils ont suivi au delà du Kemmel-Bailleul-Neuf-Berquin et au delà de la Lawe les détachements de reconnaissance que nous avions laissés en contact avec l'ennemi. Au sud-est d'Arras, des attaques partielles anglaises ont échoué. Combats au nord de la Somme. Des deux côtés de Noyon et entre l'Oise et l'Aisne, après de très violents combats d'artillerie, des attaques françaises se sont développées l'après-midi.

Vienne, 31 août (Officiel de ce midi).

THÉÂTRE DE LA GUERRE A L'EST

Front italien. — Combats entre détachements de reconnaissance en Judicarie ; ils se sont terminés à notre avantage. Le Monte Mayo (ouest du Pasubio) est tombé hier passagèrement au pouvoir de l'ennemi ; le feu de l'artillerie et des lance-mines italiens, dirigés pendant plus de deux heures sur notre position, avait enseveli celles de nos troupes qui l'occupaient, et c'est ainsi que l'ennemi a réussi à pénétrer dans nos tranchées. Nos détachements de la réserve du secteur, appartenant au 3^{me} régiment des chasseurs impériaux du Tyrol et au bataillon d'assaut des chasseurs impériaux, ont immédiatement contre-attaqué ; excellemment appuyés par les batteries de la division des chasseurs impériaux et de la 40^{me} brigade de l'artillerie du Honved, ils ont rejeté l'ennemi hors de nos positions après un court et acharné combat. Le 20^{me} régiment de bersaglieri a payé son échec de la perte de plus de 200 tués et d'une centaine de prisonniers.

Sofia, 31 août (Officiel).

Front macédonien. — Dans la boucle de la Czerna, des deux côtés du Dobropolje, duels d'artillerie plus violents par intermittence. Près de Vetrenik, nos postes ont dispersé à coups de feu des détachements d'infanterie ennemie. Au sud de Huma, près d'Altschak-Mahle, la canonnade continue avec une intensité variable. A l'est du Vardar, des unités anglaises ont tenté de s'emparer par surprise de nos positions établies au sud de Stojakovo et de Boroditza ; elles ont été dispersées par notre feu avant qu'elles eussent atteint nos obstacles en fil de fer barbelé. Dans la plaine qui s'étend à l'ouest de Seres nous avons dispersé des détachements de reconnaissance grecs.



UN SOUVENIR HISTORIQUE

**LES AVIS, PROCLAMATIONS
& NOUVELLES DE GUERRE**

ALLEMANDS

publiés en Belgique pendant l'occupation

Du 15 Août au 18 Septembre 1918

*y compris les Arrêtés qui n'ont pas été affichés
ainsi que les Documents Historiques concernant la Paix*

Édition honorée de la Souscription officielle
de la plupart des Administrations Communales de Belgique.

34^e VOLUME



34^e VOLUME

Prix : Fr. 1.50

LES ÉDITIONS BRIAN HILL

Rue de l'Arbre-Bénit, 106 b, IXLLES-BRUXELLES